lx N3361 20.66 XED4



中华人民共和国外交部

部条字[2024]52号

俄罗斯联邦驻华大使馆:

中华人民共和国外交部向俄罗斯联邦驻华大使馆致意,并谨通知如下:

根据一九九一年三月二十六日在北京签订并在中华人民共和国政府和俄罗斯联邦政府之间继续适用的《中华人民共和国政府和苏维埃社会主义共和国联盟政府民用航空运输协定》第三条和第四条的规定,中华人民共和国政府指定海南航空控股股份有限公司(Hainan Airlines Holding Co., Ltd.)在北京一符拉迪沃斯托克航线上经营协议航班。

如蒙大使馆就此通知俄罗斯联邦有关部门,将不胜感激。

顺致崇高的敬意。



НОТНЫЙ БЛАНК МИНИСТЕРСТВА ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ

№ 52 (2024) литера «Бутяоцзы»

Министерство иностранных дел Китайской Народной Республики свидетельствует свое уважение Посольству Российской Федерации в Китайской Народной Республике и имеет честь сообщить следующее.

На основании положений статей 3 и 4 Соглашения между Правительством Китайской Народной Республики и Правительством Союза Советских Социалистических Республик о воздушном сообщении, заключенного в Пекине 26 марта 1991 г. и продолжающего использоваться в Китайской Народной Республике и Российской Федерации, Правительство Китайской Народной Республики назначило авиакомпанию Hainan Airlines Holding Co., Ltd на выполнение договорных рейсов по маршруту Пекин – Владивосток.

Министерство будет признательно, если Посольство проинформирует об этом соответствующие власти Российской Федерации.

Министерство пользуется случаем, чтобы возобновить Посольству уверения в своем весьма высоком уважении.

Круглая мастичная печать Министерства иностранных дел Китайской Народной Республики

г. Пекин, 18 июня 2024 года

Перевел:

К.Дударев

ПОСОЛЬСТВУ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ В КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКЕ г. Пекня